



BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA

ALPOLGÁRMESTER

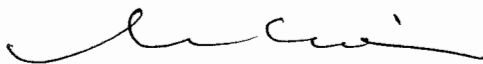
JAVASLAT

**a Csepeli Roma Önkormányzat nyertes pályázatával kapcsolatos
kérelme elbírálására**

Készítette: Majorné Sándor Beáta
Szervezési Iroda, ügyintéző

Előterjesztő: **Morovik Attila**
alpolgármester

Törvényességi szempontból ellenőrizte:


dr. Szeles Gábor
jegyző

A leadás időpontja: 2013. június 17.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete	
2013. évi	168. sz. előterjesztés
Testületi ülés dátuma: 2013. 06. 27.	

Testületi ülés időpontja:
2013. június 27.

Tisztelt Képviselő-testület!

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete a 121/2013.(III.28.) Kt. határozatával írta ki a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részére a 2013. évi pályázatát feladataik, programjaik támogatására. A felhívásra beérkező nyertes pályázatokat a 210/2013. (IV.25.) Kt. sz. határozat 1. sz. melléklete szerint hagyta jóvá, melyben a 4. pontban a Csepeli Roma Önkormányzat 500.000,- Ft támogatást nyert Roma Nap című rendezvény megtartására.

A Csepeli Roma Önkormányzat elnöke jelezte, hogy ezt a programot technikai okok miatt nem tudták megtartani és kéri, hogy más programra használhassa fel az elnyert támogatási összeget. A kérelmében Roma Kulturális Nap című programot jelölt meg, melyet 2013. június 22-ére terveztek.

Tájékoztattam Farkas Lászlót, hogy a módosításról való döntés a Képviselő-testület hatásköre, és későbbi időpontban ülésezik, mint a kérelemben szereplő időpont.

Farkas László jelezte, hogy kedvező döntés esetén a programot egy későbbi időpontban, várhatóan júliusban fogják megtartani.

Kedvező elbírálás esetén a támogatási összeg a pályázó részére támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Csepeli Roma Önkormányzat kérelmét támogatni szíveskedjen.

Budapest, 2013. június 18.



Moróvik Attila

alpolgármester

Mellékletek:

1. sz. Csepeli Roma Önkormányzat kérelme
2. sz. 210/2013.(IV.25.)Kt. határozat

Határozati javaslat:

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 210/2013. (IV.25) Kt. sz. határozat 1. sz. melléklete 4. pontját az alábbiak szerint módosítja:

	Ikt. szám	Pályázó szervezet neve	Pályázatban foglalt cél(ok)	Igényelt támogatás összege	Igényelt támogatás célja	Javasolt támogatás összege
4.	XI-20139-../2013	Csepeli Roma Önkormányzat	Roma Kulturális Nap	500.000,-	- bérleti díj: 64.000,- - rendezvényszervezés, lebonyolítás (Roma ki mit tud?, Roma szépségverseny) 436.000,-	500.000,-

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: pályázó kiértékelésére: 2013. július 5.
megállapodás megkötésére: 2013. július 19.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Morovik Attila alpolgármester

A határozati javaslat elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.



CSEPELI ROMA ÖNKORMÁNYZAT

1. k. melléklet

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata
Polgármesteri Hivatal

Németh Szilárd polgármester úr
részére

1211 Budapest, XXI. ker.
Szent Imre tér 10.

Tisztelt Polgármester Úr!

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részére kiírt pályázatán a Csepeli Roma Önkormányzat 500.000,- Ft-ot nyert Roma Nap című rendezvénye megtartására.

Sajnálattal tájékoztatom, hogy ez a rendezvény technikai okok miatt nem került megtartásra.

Azzal a kéréssel fordulok Tisztelt Polgármester úrhoz, hogy szíveskedjen engedélyezni, hogy az elnyert pályázati összeget az alábbi programra használhassuk fel:

Program megnevezése:	Roma Kulturális Nap
Ideje:	2013. június 22, 14-22 óra között
Helye:	Rákóczi-kert Civil és Közösségi Ház (1213 Bp. Rákóczi tér 34.) Nagyterem

A program költségvetése:	
bérleti díj:	bruttó 64.000,- Ft
Rendezvényszervezés, lebonyolítás (Roma ki mit tud? Roma szépségverseny):	436.000,- Ft

Budapest, 2013. május 28.

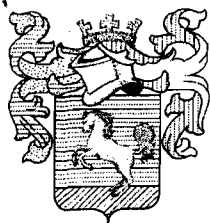
Bízva kedvező elbírálásában, maradok tisztelettel:

Tisztelettel:



Farkas László
Farkas László
elnök

Kapja: Morovik Attila alpolgármester



BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA

KÉPVISELŐ-TESTÜLET
Polgármesteri Hivatal
1211 Budapest, Szent Imre tér 10.

Iktatás kezte:	2013. MÁJ. 06.	Iktatószám(főszám, alszám):	X1/20139-10/2013
Erkezési irat száma:		Mellékletek lapozama:	
Ügyintéző:		Mellékletek száma:	

KIVONAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete **2013. április 25-én** (csütörtök) **17.00 órai** kezdettel a Polgármesteri Hivatal Nagytanácstermében (1211 Bp. XXI. ker. Szent Imre tér 10. földszint 5.) megtartott ülésén készült jegyzőkönyvből

Napirend 41. pontja: (122. sz. előterjesztés) – Sürgősségi előterjesztés

Javaslat a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részéről a 2013. évi pályázati klírára benyújtott pályázatok elbírálására

Előterjesztő: Morovik Attila alpolgármester

210/2013. (IV.25.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részére a 121/2013.(III.28.) Kt. határozattal kiírt 2013. évi pályázati felhívásra benyújtott, annak megfelelő pályázatokat az 1. sz. mellékletben foglaltak szerint támogatja.

A vissza nem térítendő pénzügyi támogatás a 2013. évi költségvetésről szóló 9/2013.(II.28.) önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 3901. sorszámon szereplő előirányzat terhére, a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzatokkal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert a támogatási megállapodások aláírására.

Határidő: elfogadásra: azonnal

végrehajtásra: - pályázók kiértékelésére: 2013. május 6.

- megállapodások megkötésére: 2013. május 30.

Felelős: Németh Szilárd polgármester

végrehajtás előkészítéséért: Morovik Attila alpolgármester

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

K.m.f.

Németh Szilárd
polgármester

dr. Szeles Gábor
jegyző

Ikt. szám	Pályázó szervezet neve	Pályázatban foglalt cél(ok)	Igényelt támogatás összege	Igényelt támogatás célja	Javasolt támogatás összege
XI-20139-5/2013	Csepeli Német Önkormányzat	I. Liebe in May kult. bemutató és táncház II. Csepeli német nemz. hagyományápoló gyermek tánc- és életmódtábor III. Csepeli Német Nemz. Táncegyüttes fesztivál tanulmányút IV. Nemzetiségi Nap	I. 120.000,- II. 120.000,- III. 160.000,- IV. 100.000,- Össz.: 500.000,-	I. kult. szolgáltatásra 70.000,- terembérleti díjra 50.000,- II. terembérleti díjra 70.000,- eszközökre 50.000,- III. utazásra 160.000,- IV. zenekar kult. szolgáltatásra 100.000,-	I. 120.000,- II. 120.000,- III. 160.000,- IV. 100.000,- Össz.: 500.000,-
XI-20139-3/2013	Csepeli Görög Önkormányzat	I. Nyár köszöntő II. Táncház III. Görög zenei est	I. 170.000,- II. 120.000,- III. 245.000,- Össz.: 535.000,-	I. zenekar fellépti díjára 100.000,- táncbemutatóra 70.000,- II. zenekar fellépti díjára 85.000,- táncitanításra 15.000,- terembérleti díjra 20.000,- III. zenekar, zenészek tiszteletdíjára 150.000,- táncegyüttes, egyéni táncosok tiszteletdíjára 60.000,- terembérleti díjra 30.000,- szerzői jogdíjra 5.000,-	I. 170.000,- II. 120.000,- III. 210.000,- (terembérleti díj 30.000,- és szerzői jogdíj 5.000,- nélkül) Össz.: 500.000,-

	Ikt. szám	Pályázó szervezet neve	Pályázatban foglalt cél(ok)	Igényelt támogatás összege	Igényelt támogatás célja	Javasolt támogatás összege
3	XI-20139-6/2013	Csepeli Bolgár Önkormányzat	I. Nemzetiségi Nap Csepelen	I. 240.000,- Össz.: 240.000,-	I. táncegyüttes tiszteletdíjára 120.000,- zenekar tiszteletdíjára 120.000,-	I. 240.000,- Össz.: 240.000,-
4	XI-20139-2/2013	Csepeli Roma Önkormányzat	I. Roma Nap	I. 500.000,- Össz.: 500.000,-	I. Khamoro tiszteletdíjára 100.000,- Stefano tiszteletdíjára 200.000,- Kökény Attila tiszteletdíjára 200.000,-	I. 500.000,- Össz.: 500.000,-
5	XI-20139-4/2013	Csepeli Román Önkormányzat	I. Pünkösöd II. Utazás, kirándulás az anyaországba III. Augusztus 20. IV. Októberi szüret V. Advent, télapó	I. 80.000,- II. 180.000,- III. 80.000,- IV. 80.000,- V. 80.000,- Össz.: 500.000,-	I. rendezvénnyel kapcs. tevékenységre 80.000,- II. utazásra 180.000,- III. rendezvénnyel kapcs. tevékenységre 80.000,- IV. rendezvénnyel kapcs. tevékenységre 80.000,- V. rendezvénnyel kapcs. tevékenységre 80.000,-	I. 80.000,- III. 180.000,- III. 80.000,- IV. 80.000,- V. 80.000,- Össz.: 500.000,-

Ikt. szám	Pályázó szervezet neve	Pályázatban foglalt cél(ok)	Igényelt támogatás összege	Igényelt támogatás célja	Javasolt támogatás összege
XI-20139-1/2013	Csepeli Örmény Önkormányzat	I. Világosító Szent Gergely ünnepe II. Nemzetiségi Nap Csepelen IV. Az Örmény Köztársaság függetlenségének kikiáltásának ünnepe IV. Csepeli Örmény Filmnap V.Örmény történelmi előadás	I. 50.000,- II. 130.000,- III. 100.000,- IV. 170.000,- V. 50.000,- Össz.: 500.000,-	I. utazási ktg-re 50.000,- II. kult. program szervezési díjára 130.000,- III. kiállítási anyag díjára 100.000, IV. filmszöveg anyag fordításra 140.000,- terembérletre 30.000,- V. előadó tiszteletdíjára 40.000,- meghívókra, postaköltségre 10.000,-	I. 50.000,- II. 130.000,- III. 100.000,- IV. 170.000,- V. 50.000,- Össz.: 500.000,-